



D-Link®

WIRELESS N 150 EASY ROUTER
GO-RT-N150

QUICK INSTALLATION GUIDE

INSTALLATIONSANLEITUNG

GUIDE D'INSTALLATION

GUÍA DE INSTALACIÓN

GUIDA DI INSTALLAZIONE

INSTRUKCJA INSTALACJI

INSTALAČNÍ PŘÍRUČKA

TELEPÍTÉSI SEGÉDLET

IMPORTANT INFORMATION



IMPORTANT INFORMATION REGARDING YOUR INTERNET SUBSCRIPTION

EN

USERS WHO SUBSCRIBE TO LIMITED OR "PAY AS YOU USE" BROADBAND INTERNET ACCESS.

In the WAN configuration settings, there is a parameter called Maximum idle timer. This parameter controls how many seconds of inactivity before dropping connection to the Internet. The default setting is "0" which disables this functionality and the Internet will be connected all the time. We suggest that you should change the Maximum idle timer to "300" (5 minutes) so that the device will drop the line after 5 minutes of inactivity and keep usage costs down.

USERS WHO SUBSCRIBE TO UNLIMITED BROADBAND INTERNET ACCESS.

You can just leave this parameter unchanged or enable Auto-reconnect to be always online.

TECHNICAL NOTES:

The Maximum idle timer is only relevant if your ISP is using PPPoE connection.

INFORMATION IMPORTANTE CONCERNANT VOTRE ABONNEMENT INTERNET

FR

AUX UTILISATEURS QUI ONT SOUSCRIT UN ABONNEMENT LIMITÉ OU AVEC PAIEMENT UNIQUEMENT À L'UTILISATION .

Au niveau du paramétrage de la configuration WAN, il y a un paramètre appelé Maximum idle timer. Ce paramètre contrôle le nombre de secondes d'inactivité avec la coupure de la connexion à Internet. Le paramètre par défaut est à "0", ce qui dévalide cette fonctionnalité et vous connecte à internet tout le temps. Nous vous conseillons de changer le Maximum idle timer à "300" (5 minutes) de sorte que la ligne soit coupée après 5 minutes d'inactivité pour limiter les coûts.

AUX UTILISATEURS QUI ONT SOUSCRIT UN ABONNEMENT INTERNET ILLIMITÉ.

Vous pouvez laisser ce paramètre à 0 ou valider l'Auto-reconnexion pour toujours être en ligne.

NOTE TECHNIQUE :

Le Maximum idle timer est utile uniquement si votre FAI utilise une connexion PPPoE.

INFORMAZIONE IMPORTANTE RIGUARDANTE LA REGISTRAZIONE IN INTERNET

IT

PER GLI UTENTI CHE SOTTOSCRIVONO UN ABBONAMENTO INTERNET BROADBAND LIMITATO O A "PAGAMENTO PER IL TRAFFICO DATI EFFETTUATO"

Nelle impostazioni della configurazione WAN, c'è un parametro chiamato Maximum idle timer. Questo parametro controlla i secondi di inattività prima di chiudere la connessione ad Internet. L'impostazione di default è "0" che disabilita questa funzione cosicché la connessione ad Internet è sempre attiva in ogni momento. Sugeriamo di cambiare il parametro di Maximum idle timer a "300" (5 minuti) cosicché il dispositivo fermerà la connessione dopo 5 minuti di inattività. In questo modo il costo della telefonate sarà ridotto.

PER GLI UTENTI CHE SOTTOSCRIVONO UN ABBONAMENTO INTERNET BROADBAND ILLIMITATO.

E' possibile lasciare questo parametro invariato o abilitare la funzione di auto-connessione per rimanere sempre connessi

NOTA TECNICA :

Il parametro Maximum idle timer è rilevante solo se l'ISP utilizza una connessione PPPoE

LOS USUARIOS SUSCRITOS, EN LOS PARÁMETROS DE CONFIGURACIÓN WAN, A UN ACCESO A INTERNET DE BANDA ANCHA LIMITADO O DE "PAGO POR USO".

Encontrarán un parámetro llamado Maximum idle timer. Este parámetro controla cuántos segundos de inactividad se permitan antes de que se interrumpa la conexión a Internet. El valor por defecto es "0", y desactiva esta funcionalidad, con lo que se estará conectado ininterrumpidamente a Internet. Se recomienda que se modifique el valor de Maximum idle timer a "300" (5 minutos); así el dispositivo cortará la línea tras 5 minutos de inactividad y se reducirán los costes por uso.

LOS USUARIOS SUSCRITOS A UN ACCESO A INTERNET DE BANDA ANCHA ILIMITADO.

Pueden dejar este parámetro como se encuentra o bien activar Auto-reconnect para estar siempre conectados.

NOTAS TÉCNICAS:

Maximum idle timer sólo es relevante si el ISP usa una conexión PPPoE.

WICHTIGE HINWEISE ZUR INTERNET-VERBINDUNG

Beachten Sie bitte, dass bei dem Einsatz eines Routers (oder Modem in Betriebsart "PPPoE") hohe Verbindungskosten entstehen können.

Sie müssen die Einstellungen des Routers Ihrem Tarif und Ihren Surfgeohnheiten anpassen, um zusätzliche Kosten zu vermeiden. Insbesondere dann, wenn sie einen Tarif nutzen, bei dem Ihnen die Kosten auf der Basis Ihrer Online-Zeit in Rechnung gestellt werden (zeitbasierend), müssen Sie Ihren Router durch korrekte Einstellung dazu veranlassen, die Verbindung bei Inaktivität zu trennen.

Bei Nutzung eines Tarifs der auf einem festgelegten Volumen (übertragene Datenmenge) beruht, sollten Sie entsprechende Einstellungen verwenden. Auch bei der Nutzung einer Flatrate (Volumen und Zeit unabhängiger Tarif) ist die richtige Wahl der Routereinstellung vorzunehmen.

Nach Durchführung der Einstellungen sollten Sie sich vergewissern, dass Ihre Einstellungen vom Gerät übernommen worden sind. Am besten können Sie dies prüfen, indem Sie das Gerät kurz von der Versorgungsspannung trennen und dann das Konfigurationsmenü erneut aufrufen.

Im Weiteren werden die Einstellungen erläutert, die Sie aktivieren müssen um das entsprechende Verhalten des Gerätes auszulösen.

"ALWAYS-ON" - "MANUAL" - "CONNECT-ON-DEMAND" "IMMER AN" - "MANUELL" - "AUF ANFRAGE"

Diese Funktionen steuern das Online-Verhalten der Produkte:

DI (DIR)- Produkte: (siehe auch Hinweis →) Maximum Idle Time)

Always-On : Router bleibt ständig mit dem Internet verbunden

Manual: Sie müssen im Menu Status des Routers die Verbindung manuell aktivieren

Connect on Demand: Bei einer Verbindungsanfrage aus Ihrem LAN baut der Router die Verbindung zum Internet automatisch auf.

DSL - Produkte: (siehe auch Hinweis →) Maximum Idle Time)

Connect on Demand: Bei einer Verbindungsanfrage aus Ihrem LAN baut der Router die Verbindung zum Internet automatisch auf. Wird dieser Funktion nicht aktiviert, dann bleibt das Gerät ständig mit dem Internet verbunden.

"MAXIMUM IDLE TIME" "Maximal untätige Zeit / Leerlaufzeit"

Nach dieser Zeitdauer wird der Router eine ungenutzte Internetverbindung trennen.

Wird hier die Ziffer "0" eingegeben, dann trennt der Router die Verbindung nicht und bleibt mit dem Internet verbunden. Dieses Verhalten ist unabhängig von den anderen Einstellungen des Routers.

Bewährt hat sich eine "MAXIMUM IDLE TIME" von 5 Minuten oder 300 Sekunden.

Zusätzlicher Hinweis:

In vielen Fällen werden unerwünschte Anwählen durch installierte Messenger Programme, Virens Scanner oder Programme, die Online Updates suchen, verursacht.

Auch ein E-Mail Programm kann das Verbinden oder "Online bleiben" verursachen, genauso aber auch ein Trojaner oder Virus im System. Eine fehlende Verschlüsselung im Wireless Bereich oder einen von Ihnen zusätzlich installierten und über das Netzwerk mit Ihrem Router verbundenen Accesspoint kann externen Personen die Nutzung Ihres DSL Anschlusses erlauben. Überprüfen Sie Ihre Geräte in dieser Hinsicht.

Wir empfehlen Ihnen, www.dlink.de auf aktuelle Firmware zu überprüfen und die Produkte zu aktualisieren.

Überprüfen Sie nach einem Firmware Update erneut das WAN Menü auf die korrekten Einstellungen und im Betrieb den Router auf das Online-Verhalten.

CONTENTS OF PACKAGING

CONTENTS



WIRELESS N 150 EASY ROUTER
GO-RT-N150



POWER ADAPTER
5V 0.55A



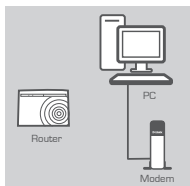
ETHERNET CABLE (CAT5 UTP)
CONNECT THE ROUTER TO YOUR PC DURING SET-UP



If any of these items are missing from your packaging, contact your reseller.

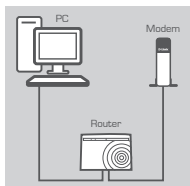
PRODUCT SET-UP

EASY SETUP WIZARD



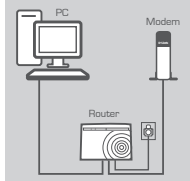
Step 1

Position your router close to your modem and the computer that is already online. Place this router in an open area of your intended work area for better wireless coverage.



Step 2

Unplug the Ethernet cable from your modem that is connected to your computer. Plug it into the black port labeled 1 on the back of your router. The router is now connected to your computer. Plug one end of the included Ethernet cable that came with your router into the yellow port labeled INTERNET on the back of the router. Plug the other end of this cable into the Ethernet port on your modem.



Step 3

Connect the supplied power adapter into the power port on the back of the router and then plug into a power outlet or surge protector. Verify the power light is lit.



Step 4

From the computer you connected to the router, open a web browser and enter "http://dlinkrouter". Then, press Enter and you will be directed to the D-Link Setup Wizard page and follow the on-screen instructions to configure your D-Link router.

ADVANCED SET-UP (ACCESS VIA IP ADDRESS)

To configure GO-RT-N150 manually connect your computer to the GO-RT-N150 using the ethernet cable provided. Then connect the power cable on the GO-RT-N150. The power light will display as solid green. Then simply open a browser window and enter the IP address in the browser address field:

IP ADDRESS: `http://192.168.0.1`

USERNAME: `admin`

PASSWORD: `[blank]`

TROUBLESHOOTING

SET-UP AND CONFIGURATION PROBLEMS

1. HOW DO I CONFIGURE MY GO-RT-N150 ROUTER FOR A PERSONALIZED WIRELESS NETWORK NAME (SSID) AND WIRELESS ENCRYPTION KEY?

- Connect your PC to the router using an Ethernet cable.
- Open a web browser and enter the address <http://dlinkrouter>
- The default username is 'admin'. The default password is to leave the field blank.
- If you have changed the password and can not remember it, you will need to reset the router to set the password back to a blank field.

2. HOW DO I RESET MY GO-RT-N150 ROUTER TO FACTORY DEFAULT SETTINGS?

- Ensure the router is powered on.
 - Press and hold the reset button on the rear of the device for 10 seconds.
- Note: Resetting the router to factory default will erase the current configuration settings. To re-configure your settings, log into the router as outlined in question 1, then run the Setup Wizard.

3. HOW DO I ADD A NEW WIRELESS CLIENT OR PC IF I HAVE FORGOTTEN MY WIRELESS NETWORK NAME (SSID) OR WIRELESS ENCRYPTION KEY?

- Every PC that needs to connect to the router wirelessly, you will need to ensure you use the correct Wireless Network Name (SSID) and encryption key.
- Use the web based user interface (as described in question 1 above) to check or choose your wireless settings.
- Make sure you write down these settings so that you can enter them into each wirelessly connected PC. You will find a dedicated area on the back of this document, this important information for future use.

4. WHY CAN I NOT GET AN INTERNET CONNECTION?

- For ADSL users please contact your ISP to make sure the service has been enabled/connected by your ISP and that your ISP username and password is correct.

For full product manual, please refer to the website www.dlink.com

To download the latest firmware, please refer to the website www.dlink.com

LIEFERUMFANG

PACKUNGSINHALT



WIRELESS N 150 EASY ROUTER
GO-RT-N150



STROMADAPTER
5V 0.55A



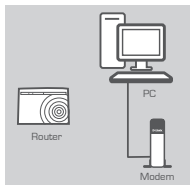
KAT5E ETHERNET KABEL
STELLEN SIE SICHER, DAS DER DEN ROUTER WÄHREND
DES GESAMTEN SETUP-VORGANGS AN IHREN PC
ANGESCHLOSSEN IST



Sollte eines dieser Teile fehlen, wenden Sie sich bitte an Ihren
Fachhändler.

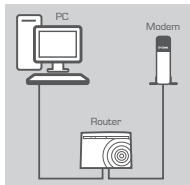
SETUP DES PRODUKTS

EASY SETUP WIZARD



Schritt 1

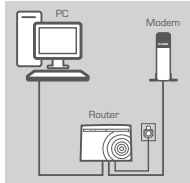
Stellen Sie Ihren Router nicht weit entfernt von Ihrem Modem und dem Computer auf, der bereits online ist. Um eine bessere drahtlose Abdeckung zu erzielen, stellen Sie diesen Router an einem leicht zugänglichen und offenen Bereich Ihres geplanten Arbeitsbereichs auf.



Schritt 2

Lösen Sie das Ethernet-Kabel an Ihrem Modem, das an Ihren Computer angeschlossen ist. Stecken Sie es in den mit 1 gekennzeichneten schwarzen Port auf der Rückseite Ihres Routers. Der Router ist nun mit Ihrem Computer verbunden.

Stecken Sie das eine Ende des im Lieferumfang Ihres Routers enthaltenen Ethernet-Kabels in den mit INTERNET gekennzeichneten gelben Port auf der Rückseite des Routers. Stecken Sie das andere Ende dieses Kabels in den Ethernet-Port Ihres Modems.



Schritt 3

Schließen Sie das mitgelieferte Netzteil (Stromadapter) an den Stromeingangs-Port (Power Port) auf der Rückseite des Routers und an die Stromversorgung oder einen Überspannungsschutz an. Vergewissern Sie sich, dass die Betriebsanzeige leuchtet.



Schritt 4

Öffnen Sie einen Webbrowser auf dem Computer, den Sie an den Router angeschlossen haben, und geben Sie "http://dlinkrouter" ein. Drücken Sie dann auf die Eingabetaste.

Sie werden zur Seite des D-Link Setup-Assistenten weitergeleitet. Folgen Sie dort den auf dem Bildschirm angezeigten Anweisungen zur Konfiguration Ihres D-Link-Routers.

ERWEITERTES SETUP (ZUGRIFF ÜBER IP-ADRESSE)

Um den GO-RT-N150 manuell zu konfigurieren, schließen Sie Ihren Computer mithilfe des im Lieferumfang enthaltenen Ethernet-Kabels an den GO-RT-N150 an. Schließen Sie dann das Stromkabel an den GO-RT-N150 an. Die Betriebsanzeige leuchtet nun durchgehend grün. Öffnen Sie dann ein Browser-Fenster und geben Sie die IP-Adresse im Adressfeld des Browsers ein:

IP-ADRESSE: `http://192.168.0.1`

BENUTZERNAME: `admin`

KENNWORT: `[leer]`

FEHLERBEHEBUNG

SETUP-UND KONFIGURATIONSPROBLEME

1. WIE KONFIGURIERE ICH DAS WLAN MEINES GO-RT-N150 ROUTER FÜR EINEN PERSÖNLICHEN WLAN-NAMEN (SSID) UND SCHÜSSEL?

- Verbinden Sie den PC über ein Ethernet-Kabel mit dem Router.
- Öffnen Sie den Webbrowser, und geben Sie die folgende IP-Adresse ein: <http://dlinkrouter>.
- Der Standard-Benutzername ist „admin“. Das Standard-Kennwort ist „“ (Feld freilassen).
- Wenn Sie das Kennwort geändert haben und Sie das neue Kennwort vergessen haben, müssen Sie den Router zurücksetzen, um anschließend das Kennwort wieder auf „“ zurücksetzen zu können (Feld freilassen).

2. WIE KANN ICH MEINEN ROUTER AUF DIE WERKSEITIGEN VOREINSTELLUNGEN ZURÜCKSETZEN?

- Überprüfen Sie, ob der Router eingeschaltet ist.
- Hinweis: Wenn Sie den Router auf die werkseitigen Voreinstellungen zurücksetzen, werden alle aktuellen Konfigurationseinstellungen gelöscht. Um die Einstellungen neu zu konfigurieren, melden Sie sich wie unter Frage 1 beschrieben beim Router an und starten Sie den Setup-Assistenten.

3. WIE FÜGE ICH EINEN NEUEN DRAHTLOSEN CLIENT ODER PC HINZU, WENN ICH DEN NAMEN DES DRAHTLOSEN NETZWERKS (SSID) ODER DEN SCHLÜSSEL FÜR DIE DRAHTLOSE VERBINDUNG VERGESSEN HABE?

- Wenn der Name des drahtlosen Netzwerks und der Schlüssel für die drahtlose Verbindung nicht korrekt eingegeben werden, kann der jeweilige PC nicht drahtlos mit dem Router verbunden werden.
- Überprüfen oder wählen Sie die Einstellungen für den drahtlosen Betrieb über die webbasierte Benutzeroberfläche (wie unter Frage 1 beschrieben).
- Bitte notieren Sie sich diese Einstellungen unbedingt, damit Sie diese in jeden drahtlos verbundenen PC eingeben können. Einen entsprechend zu diesem Zweck vorgesehenen Platz finden Sie auf der Rückseite dieses Dokuments.

4. WARUM IST ES NICHT MÖGLICH, EINE VERBINDUNG ZUM INTERNET HERZUSTELLEN?

- Wenn Sie Breitbandkabel verwenden, stellen Sie sicher, dass die Option Clone MAC address (MAC-Adresse kopieren) während der Installation des Assistenten aktiviert ist (oder geben Sie die registrierte MAC-Adresse ein). Überprüfen Sie außerdem, ob der Dienst aktiviert wurde (bzw. eine Verbindung zu diesem Dienst hergestellt wurde) und funktionsfähig ist.
- Wenn Sie ADSL nutzen, wenden Sie sich an Ihren Internetdienstanbieter, um zu überprüfen, ob der Dienst aktiviert wurde (bzw. eine Verbindung zu diesem Dienst hergestellt wurde) und Ihr Benutzername sowie Ihr Kennwort korrekt sind.

Sie finden ein umfassendes Handbuch zum Produkt auf der ebsite www.dlink.com

Um die aktuelle Firmware herunterzuladen, rufen Sie bitte die folgende Webseite auf: www.dlink.com

QUE CONTIENT LA BOÎTE ?

CONTENU



WIRELESS N 150 EASY ROUTER
GO-RT-N150



ADAPTATEUR SECTEUR
5V 0.55A



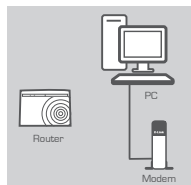
CÂBLE ETHERNET CATÉGORIE 5
CONNECTEZ LE ROUTEUR AU PC PENDANT LA
CONFIGURATION



Si l'un des éléments ci-dessus est manquant, veuillez contacter
votre revendeur.

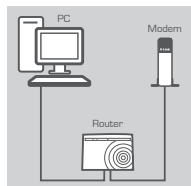
CONFIGURATION DU PRODUIT

EASY SETUP WIZARD



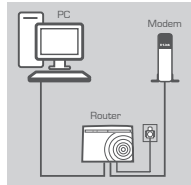
Étape 1

Placez le routeur à proximité de votre modem et de votre ordinateur déjà en ligne. Installez-le dans un lieu ouvert de l'espace de travail prévu pour obtenir une meilleure couverture.



Étape 2

Débranchez le câble Ethernet du modem connecté à votre ordinateur. Branchez-le dans le port noir étiqueté 1 à l'arrière de votre routeur. Ce dernier est maintenant connecté à votre ordinateur. Branchez une extrémité du câble Ethernet joint au routeur dans le port jaune étiqueté INTERNET à l'arrière du routeur. Branchez l'autre extrémité de ce câble au port Ethernet de votre modem.



Étape 3

Connectez une extrémité de l'adaptateur d'alimentation joint dans le port d'alimentation (à l'arrière du routeur) et l'autre, dans une prise de courant ou un parasurtenseur. Vérifiez que le voyant d'alimentation s'allume.



Étape 4

Sur l'ordinateur connecté au routeur, ouvrez un navigateur Web, puis saisissez « <http://dlinkrouter> ». Ensuite, appuyez sur Entrée; vous serez redirigé vers la page de l'assistant de configuration D-Link. Suivez les instructions à l'écran pour configurer votre routeur D-Link.

CONFIGURATION AVANCÉE (ACCÈS VIA ADRESSE IP)

Pour configurer manuellement le GO-RT-N150, connectez votre ordinateur au GO-RT-N150 à l'aide du câble Ethernet fourni. Raccordez ensuite le câble d'alimentation au GO-RT-N150. Le voyant d'alimentation s'allume en vert.

Ouvrez ensuite une fenêtre du navigateur et entrez l'adresse IP dans le champ d'adresse du navigateur.

ADRESSE IP: <http://192.168.0.1>

NOM D'UTILISATEUR: admin

MOT DE PASSE: [vide]

DÉPANNAGE

PROBLÈMES D'INSTALLATION ET DE CONFIGURATION

1. COMMENT PUIS-JE CONFIGURER MON ROUTEUR GO-RT-N150 POUR OBTENIR UN NOM DE RÉSEAU SANS FIL (SSID) ET UNE CLÉ DE CHIFFREMENT PERSONNALISÉS ?

- Connectez votre PC sur le routeur à l'aide d'un câble Ethernet.
- Ouvrez votre navigateur web et entrez l'adresse <http://dlinkrouter>
- Le nom par défaut est 'admin'. Le mot de passe est '' (laissez le champ vide)
- Si vous avez changé le mot de passe et que vous ne vous en souvenez plus, vous devrez faire un reset du routeur pour récupérer le mot de passe avec le champ vide.

2. FAIRE UN RESET DU ROUTEUR POUR LE REMETTRE EN CONFIGURATION USINE?

- Assurez-vous que le routeur est alimenté électriquement.
- Appuyez sur le bouton reset à l'arrière du produit pendant 10 secondes.
Attention : Faire un reset du routeur en configuration usine effacera les paramètres de configuration actuels. Pour reconfigurer le routeur, reportez-vous au point 1 et lancez l'assistant de configuration.

3. COMMENT AJOUTER UN NOUVEAU CLIENT OU PC SANS FIL SI J'AI PERDU LE NOM DE MON RÉSEAU SANS FIL (SSID) OU LA CLÉ D'ENCRYPTION SANS FIL ?

- Chaque PC devant se connecter en sans fil sur le routeur doit être configuré avec le même nom de réseau sans fil (SSID) et la même clé d'encryption sans fil que ceux configurés sur le routeur.
- Utilisez l'interface de configuration du routeur (voir point 1) pour vérifier ou configurer vos paramètres sans fil.
- Veillez à noter ces paramètres afin de pouvoir les introduire dans chaque PC connecté sans fil. Vous trouverez une zone prévue à cet effet au dos de ce document. Ces informations sont importantes et seront réutilisées ultérieurement.

4. MA CONNEXION INTERNET NE PEUT S'ÉTABLIR !

- Pour les abonnés au câble, il est parfois nécessaire de valider l'option Clone MAC address et de renseigner l'adresse MAC enregistrée. Merci aussi de contacter votre FAI pour vous assurer que la ligne est ouverte.
- Merci aux utilisateurs de l'ADSL de contacter votre FAI pour vous assurer que la ligne est ouverte et vérifier que le nom et le mot de passe Internet sont corrects.

Pour obtenir le manuel de produits complet, allez sur la page Web www.dlink.com

Pour télécharger la dernière version du microprogramme, veuillez vous rendre sur le site www.dlink.com

CONTENIDO DEL PAQUETE

CONTENIDO



WIRELESS N 150 EASY ROUTER
GO-RT-N150



ADAPTADOR DE ALIMENTACIÓN
5V 0.55A



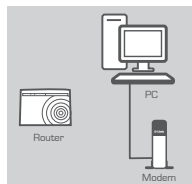
CABLE ETHERNET CAT5
CONECTE EL ROUTER AL PC DURANTE LA INSTALACIÓN



Si falta alguno de estos componentes, contacte con el proveedor.

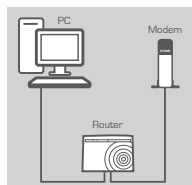
PRODUCTO INSTALACIÓN

EASY SETUP WIZARD



Paso 1

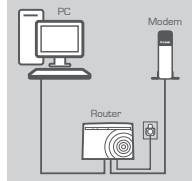
Coloque el router cerca del módem y del ordenador que ya está en línea. Coloque el router en una zona abierta del lugar de trabajo previsto para conseguir una mejor cobertura inalámbrica.



Paso 2

Desenchufe el cable Ethernet del módem que está conectado al ordenador. Enchúfelo en el puerto negro con la etiqueta 1 en la parte posterior del router. El router está ahora conectado al ordenador.

Enchufe un extremo del cable Ethernet incluido suministrado con el router en el puerto amarillo que lleva la etiqueta INTERNET en la parte posterior del router. Enchufe el otro extremo de este cable al puerto Ethernet de su módem.



Paso 3

Conecte el adaptador de alimentación suministrado en el puerto de alimentación en la parte posterior del router y, a continuación, enchúfelo en una toma de alimentación o protector de sobretensión. Compruebe que está encendida la luz de alimentación.



Paso 4

Desde el ordenador que ha conectado al router, abra un explorador de web e introduzca "<http://dlinkrouter>". A continuación, pulse Intro y será dirigido a la página del asistente de configuración D-Link; siga las instrucciones en pantalla para configurar el router D-Link.

CONFIGURACIÓN AVANZADA [ACCESO A TRAVÉS DE LA DIRECCIÓN IP]

Para configurar manualmente el GO-RT-N150 conecte el ordenador al GO-RT-N150 utilizando el cable ethernet suministrado. A continuación, conecte el cable de alimentación al GO-RT-N150. La luz de alimentación aparecerá en verde continuo. A continuación, simplemente abra una ventana del explorador e introduzca la dirección IP en el campo de dirección del explorador:

DIRECCIÓN IP: <http://192.168.0.1>

NOMBRE DE USUARIO: admin

CONTRASEÑA: [en blanco]

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMAS DE INSTALACIÓN Y CONFIGURACIÓN

1. ¿CÓMO DEBO CONFIGURAR MI ROUTER GO-RT-N150 PARA PERSONALIZAR EL NOMBRE DE RED INALÁMBRICA (SSID) Y LA CLAVE DE CIFRADO DE RED INALÁMBRICA?

- Conecte el PC al router por medio del cable Ethernet.
- Abra el navegador web y escriba la dirección <http://dlinkrouter>.
- El nombre de usuario por defecto es «admin». La clave de acceso por defecto es «» (deje el campo en blanco).
- Si en algún momento ha cambiado la clave de acceso y no la recuerda, tendrá que restablecer en el router los parámetros por defecto para que la clave de acceso vuelva a ser «» (deje el campo en blanco).

2. ¿CÓMO RESTABLEZCO EN EL ROUTER LOS PARÁMETROS POR DEFECTO?

- Asegúrese de que el router está encendido.
 - Pulse el botón de Reset, que se encuentra en la parte posterior del dispositivo, y manténgalo pulsado durante 10 segundos.
- Nota: Al restablecer en el router los parámetros por defecto, se borrarán los parámetros de configuración actuales. Para configurar de nuevo sus parámetros, entre en el sistema del router —como se ha descrito en la pregunta 1— y luego ejecute el asistente de configuración.

3. ¿CÓMO AÑADO UN NUEVO CLIENTE INALÁMBRICO O UN PC SI HE OLVIDADO MI NOMBRE DE RED INALÁMBRICA (SSID) O LA CLAVE DE ENCRIPCIÓN INALÁMBRICA?

- Para cada PC que tenga que conectar al router en modo inalámbrico, debe asegurarse de que usa el nombre de red inalámbrica (SSID) y la clave de encriptación correctos.
- Use la interfaz de usuario basada en web (como se ha descrito anteriormente en la pregunta 1) para elegir sus parámetros inalámbricos.
- Asegúrese de escribir estos parámetros, para poder introducirlos en cada PC conectado de forma inalámbrica. Encontrará una zona específica en el dorso de este documento para guardar esta información importante para poder utilizarla en el futuro.

4. ¿POR QUÉ NO CONSIGO ESTABLECER UNA CONEXIÓN A INTERNET?

- Los usuarios de cable deben asegurarse de que la opción Clonar dirección MAC está marcada durante la instalación con el asistente (o bien han de introducir la MAC registrada) y verificar de que el servicio se ha establecido o conectado y de que está en funcionamiento.
- Los usuarios de un ISP de ADSL deben contactar con su ISP para asegurarse de que les han habilitado o conectado el servicio y que su nombre de usuario y clave de acceso son correctos.

Para obtener el manual del producto completo, consulte el sitio web www.dlink.com

Para descargar el último firmware, consulte el sitio web www.dlink.com

COSA CONTIENE LA CONFEZIONE?

CONTENUTO



WIRELESS N 150 EASY ROUTER
GO-RT-N150



ALIMENTATORE
5V 0.55A



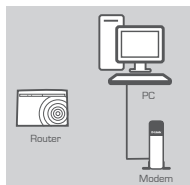
CAVO ETHERNET CAT5
CONSENTE DI COLLEGARE IL ROUTER AL PC DURANTE
LA CONFIGURAZIONE



Se uno dei componenti dovesse risultare mancante, contattare
il rivenditore.

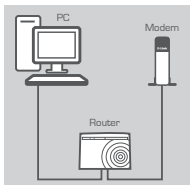
CONFIGURAZIONE DEL PRODOTTO

EASY SETUP WIZARD



Passo 1

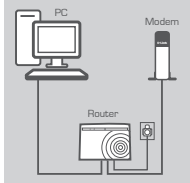
Posizionare il router accanto al modem e al computer che è già online. Per una migliore copertura wireless, sistemare il router in un punto privo di ostacoli dell'area di lavoro prevista.



Passo 2

Scollegare il cavo Ethernet dal modem collegato al computer. Collegarlo alla porta nera etichettata con 1 sul retro del router. Il router è ora connesso al computer.

Collegare un'estremità del cavo Ethernet fornito con il router alla porta gialla INTERNET sul retro del router. Collegare l'altra estremità del cavo alla porta Ethernet del modem.



Passo 3

Collegare un'estremità del cavo di alimentazione fornito alla porta di alimentazione sul retro del router e l'altra estremità a una presa elettrica o a un dispositivo di protezione da sovratensioni. Verificare che la spia di alimentazione sia accesa.



Passo 4

Dal computer collegato al router aprire un browser Web e immettere "http://dlinkrouter". Premere quindi INVIO per passare alla Configurazione guidata di D-Link. Attenersi alle istruzioni visualizzate per configurare il router D-Link.

CONFIGURAZIONE AVANZATA (ACCESSO TRAMITE INDIRIZZO IP)

Per configurare manualmente il dispositivo GO-RT-N150, collegarlo al computer utilizzando il cavo Ethernet fornito. Collegare quindi il cavo di alimentazione del dispositivo GO-RT-N150. La spia di alimentazione diventerà di colore verde fisso.

Aprire una finestra del browser e immettere l'indirizzo IP nel campo dell'indirizzo del browser:

INDIRIZZO IP: <http://192.168.0.1>

NOME UTENTE: admin

PASSWORD: [vuoto]

RISOLUZIONE DEGLI ERRORI

PROBLEMI DI INSTALLAZIONE E CONFIGURAZIONE

1. COME È POSSIBILE CONFIGURARE IL ROUTER GO-RT-N150 PER NOMI DI RETE WIRELESS (SSID) E CHIAVI DI CRITTOGRAFIA WIRELESS PERSONALIZZATI?

- Connettere il PC al router utilizzando un cavo Ethernet.
- Aprire il browser web e inserire l'indirizzo <http://dlinkrouter>.
- Il nome utente di default è "admin". La password di default è " " (campo vuoto).
- Se la password è stata modificata e non si ricorda il nuovo valore, è necessario ripristinare le impostazioni di default del router in modo che la password torni a essere " " (campo vuoto).

2. COME RIPRISTINARE LE IMPOSTAZIONI DI DEFAULT DEL ROUTER?

- Verificare che il router sia acceso.
 - Premere il pulsante di reset sulla parte posteriore del dispositivo per 10 secondi.
- Nota: Ripristinando le impostazioni di default del router, tutte le impostazioni della configurazione corrente vengono cancellate. Per riconfigurare le impostazioni, accedere al router seguendo la procedura descritta nella domanda 1 ed eseguire il programma di configurazione Setup Wizard.

3. COME FARE PER AGGIUNGERE UN NUOVO PC O CLIENT WIRELESS SE HO DIMENTICATO IL NOME DELLA RETE WIRELESS (SSID) O LA CHIAVE DI CIFRATURA WIRELESS?

- Tutti i PC da connettere al router in modalità wireless devono utilizzare lo stesso nome di rete wireless (SSID) e la stessa chiave di cifratura.
- Utilizzare l'interfaccia utente basata sul web (come descritto nella domanda 1) per verificare o selezionare le impostazioni wireless.
- Assicurarsi di prendere nota di queste impostazioni in modo da poterle immettere in ogni PC connesso alla rete wireless. Sul retro di questo documento è presente un'area dedicata in cui sono riportate informazioni importanti per un utilizzo futuro.

4. PERCHÉ NON RIESCO A INSTAURARE UNA CONNESSIONE INTERNET?

- Gli utenti di servizi Cable devono verificare che, durante l'esecuzione del programma di installazione, l'opzione Clone MAC address sia selezionata (in alternativa inserire l'indirizzo MAC selezionato). È inoltre necessario verificare che il servizio sia abilitato/connesso e che sia operativo.
- Agli utenti ADSL si consiglia di rivolgersi al proprio ISP per verificare che il servizio sia abilitato/connesso e che il nome utente e la password forniti siano corretti.

Per il manuale completo del prodotto, visitare il sito Web www.dlink.com

Per scaricare la versione più recente del firmware, visitare il sito Web all'indirizzo www.dlink.com

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

SPIS TREŚCI



**BEZPRZEWODOWY ŁATWY W OBSŁUDZE
ROUTER N 150**
GO-RT-N150

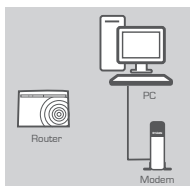
ZASILACZ SIECIOWY
5V 0.55A

KABEL ETHERNET (CAT5 UTP)
W CZASIE INSTALACJI NALEŻY PODŁĄCZYĆ ROUTER DO
KOMPUTERA

Jeśli w opakowaniu brakuje jakiegokolwiek elementu, skontaktuj się ze sprzedawcą.

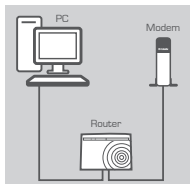
KONFIGURACJA URZĄDZENIA

KREATOR ŁATWEJ KONFIGURACJI



Krok 1

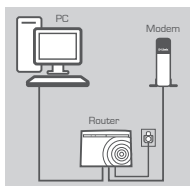
Ustaw router w niewielkiej odległości od swojego modemu i komputera pracującego już w trybie online. Ustaw router na otwartej przestrzeni obszaru pracy w celu uzyskania lepszego zasięgu bezprzewodowego.



Krok 2

Odcłącz kabel Ethernet od modemu podłączonego do komputera. Podłącz go do czarnego portu oznaczonego 1 na tylnym panelu routera. Router jest teraz podłączony do komputera.

Podłącz jeden koniec dostarczonego wraz z routerem kabla Ethernet do żółtego portu oznaczonego INTERNET na tylnym panelu routera. Drugi koniec tego kabla umieść w porcie Ethernet modemu.



Krok 3

Podłącz dostarczony zasilacz sieciowy do portu zasilania z tyłu routera, następnie podłącz do gniazdka zasilania lub listwy przeciwprzebieciowej. Upewnij się, że świeci się lampka zasilania.



Krok 4

Na komputerze, który został podłączony do routera, otwórz przeglądarkę internetową i wprowadź „http://dlinkrouter”. Następnie naciśnij Enter. Nastąpi przekierowanie do instalacji D-Link. Postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie w celu konfiguracji swojego routera D-Link.

INSTALACJA ZAAWANSOWANA (DOSTĘP PRZEZ ADRES IP)

Aby skonfigurować router GO-RT-N150 podłącz komputer do routera GO-RT-N150, korzystając z dostarczonego przewodu ethernetowego. Następnie podłącz przewód zasilający do GO-RT-N150. Lampka zasilania zaświeci się stałym zielonym światłem. Następnie otwórz okno przeglądarki internetowej i w polu adresowym wpisz następujący adres IP:

ADRES IP: `http://192.168.0.1`

NAZWA UŻYTKOWNIKA: `admin`

HASŁO: `[puste]`

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

PROBLEMY Z INSTALACJĄ I KONFIGURACJĄ

1. JAK SKONFIGUROWAĆ WŁASNĄ NAZWĘ SIECI BEZPRZEWODOWEJ (SSID) I SIECIOWY KLUCZ DOSTĘPU DLA ROUTERA GO-RT-N150?

- Podłącz swój komputer PC do routera, używając kabla Ethernet.
- Uruchoń przeglądarkę internetową i wpisz adres <http://dlinkrouter>
- Domyślna nazwa użytkownika to "admin". Hasło domyślne to " (nie wypełniaj tego pola).
- W przypadku zmiany hasła, gdy się je zapomniało, należy zresetować router, aby ponownie ustawić hasło " (pole hasła pozostaw puste).

2. JAK ZRESETOWAĆ ROUTER GO-RT-N150 DO DOMYŚLNYCH USTAWIENÍ FABRYCZNYCH?

- Upewnij się, że router jest podłączony do zasilania.
- Nacisnij i przytrzymaj znajdujący się z tyłu urządzenia przycisk reset przez 10 sekund.
Uwaga: Zresetowanie routera do domyślnych ustawień fabrycznych skasuje obecną konfigurację ustawień. Aby ponownie skonfigurować ustawienia, należy zalogować się do routera w sposób wyjaśniony w pytaniu 1, następnie uruchomić Kreator instalacji.

3. JAK DODAĆ NOWEGO KLIENTA SIECI BEZPRZEWODOWEJ JEŚLI ZAPOMNIAŁEM NAZWĘ SIECI BEZPRZEWODOWEJ (SSID) LUB KLUCZ SZYFROWANIA?

- W każdym komputerze, który ma zostać bezprzewodowo podłączony do routera, należy używać właściwej nazwy sieci bezprzewodowej (SSID) oraz klucza szyfrowania.
- Użyj sieciowego interfejsu użytkownika (jak w pytaniu 1 powyżej), aby sprawdzić i wybrać ustawienia sieci bezprzewodowej.
- Upewnij się, że ustawienia zostały zapisane, tak by możliwe było późniejsze ich wprowadzenie do każdego bezprzewodowo podłączonego komputera. Z tyłu tego dokumentu znajduje się miejsce, gdzie można zapisać tę ważną informację, przydatną w dalszym użytkowaniu urządzenia.

4. DLACZEGO NIE MOGĘ POŁĄCZYĆ SIĘ Z INTERNETEM?

- Dla użytkowników ADSL: proszę skontaktować się z usługodawcą internetowym, aby upewnić się, że usługa ta jest włączona/podłączona przez usługodawcę internetowego, oraz że nazwa użytkownika przydzielona przez usługodawcę internetowego i hasło są właściwe.

Aby uzyskać pełną instrukcję obsługi produktu, patrz strona internetowa www.dlink.com

Aby pobrać najnowsze oprogramowanie układowe, patrz strona internetowa www.dlink.com

POMOC TECHNICZNA

dlink.com/support

OBSAH BALENÍ

OBSAH



SMĚROVAČ WIRELESS N 150 EASY
GO-RT-N150



NAPÁJECÍ ADAPTÉR
5V, 0.55A



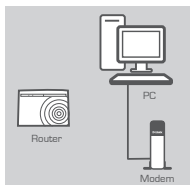
ETHERNETOVÝ KABEL (CAT5 UTP)
PŘI NASTAVENÍ PŘIPOJTE SMĚROVAČ KE SVĚMU PC



Pokud některá z uvedených položek v balení chybí, kontaktujte prosím svého prodejce.

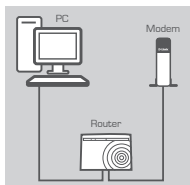
INSTALACE PRODUKTU

PRŮVODCE NASTAVENÍM



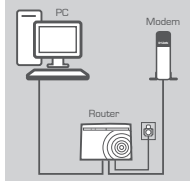
Krok 1

Umístěte směrovač poblíž modemu a počítače, který je již připojen k internetu. Chcete-li dosáhnout lepšího pokrytí bezdrátovým signálem, umístěte směrovač do otevřeného prostoru v zamýšlené pracovní oblasti.



Krok 2

Odpojte od modemu ethernetový kabel, který vede k počítači. Zapojte kabel do černého portu označeného číslem 1 na zadní straně směrovače. Směrovač je nyní připojen k počítači. Zapojte jeden konec přibaleného ethernetového kabelu do žlutého portu s označením INTERNET na zadní straně směrovače. Zapojte druhý konec tohoto kabelu do ethernetového portu modemu.



Krok 3

Zapojte přibalený napájecí adaptér nejprve do napájecího konektoru na zadní straně směrovače a poté do zásuvky nebo prodlužovacího kabelu. Zkontrolujte, zda svítí kontrolka napájení.



Krok 4

Na počítači, který jste připojili ke směrovači, otevřete webový prohlížeč a zadejte „<http://dlinkrouter>“. Pak stiskněte Enter. Budete přesměrováni na stránku průvodce nastavením D-Link. Podle pokynů na obrazovce zkonfigurujte svůj směrovač D-Link.

ROZŠÍŘENÉ NASTAVENÍ (PŘÍSTUP PŘES IP ADRESU)

Chcete-li směrovač GO-RT-N150 nakonfigurovat ručně, přibaleným ethernetovým kabelem připojte směrovač GO-RT-N150 k počítači. Poté ke směrovači GO-RT-N150 připojte napájecí kabel. Kontrolka napájení se nepřerušovaně zeleně rozsvítí. Pak jednoduše otevřete okno prohlížeče a do pole adresy v prohlížeči zadejte IP adresu:

IP ADRESA: <http://192.168.0.1>

UŽIVATELSKÉ JMÉNO: admin

HESLO: [prázdné]

ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

PROBLÉMY S INSTALACÍ A KONFIGURACÍ

1. JAK NA SMĚROVAČI GO-RT-N150 NASTAVÍM VLASTNÍ NÁZEV BEZDRÁTOVÉ SÍTĚ (SSID) A BEZDRÁTOVÝ ŠIFROVACÍ KLÍČ?

- Připojte svůj počítač ethernetovým kabelem ke směrovači.
- Otevřete webový prohlížeč a zadejte adresu: <http://dlinkrouter>.
- Výchozí uživatelské jméno je „admin“. Výchozí heslo je „“ (nechejte pole prázdné).
- Jestliže jste heslo změnili a nepamätujete si jej, musíte směrovač vyresetovat, aby se heslo nastavilo zpět na „“ (nechejte pole prázdné).

2. JAK OBNOVÍM VÝCHOZÍ TOVÁRNÍ NASTAVENÍ SMĚROVAČE GO-RT-N150?

- Ujistěte se, že je směrovač zapnutý.
- Stiskněte a asi 10 sekund podržte resetovací tlačítko na zadní straně zařízení.
Poznámka: Obnovením továrního nastavení směrovače se vymaže aktuální nastavení konfigurace. Chcete-li nastavení znovu zkonfigurovat, přihlaste se ke směrovači podle postupu uvedeného v otázce 1 a spusťte průvodce nastavením.

3. JAK PŘIDÁM DALŠÍHO BEZDRÁTOVÉHO KLIENTA NEBO PC, KDYŽ SI NEPAMÄTUJI NÁZEV BEZDRÁTOVÉ SÍTĚ (SSID) NEBO BEZDRÁTOVÝ ŠIFROVACÍ KLÍČ?

- Na každém PC, které je třeba bezdrátově připojit ke směrovači, musíte použít správný název bezdrátové sítě (SSID) a šifrovací klíč.
- Pomocí webového uživatelského rozhraní (viz otázka 1 výše) zkontrolujte a případně změňte nastavení bezdrátového připojení.
- Nezapomeňte si tato nastavení zapsat, abyste je mohli zadat na každém bezdrátově připojeném počítači. Na zadní straně této příručky najdete oblast vyhrazenou pro tyto důležité informace, které můžete později potřebovat.

4. PROČ SE NEMOHU PŘIPOJIT K INTERNETU?

- Uživatelé ADSL by se měli obrátit na svého poskytovatele připojení k internetu a ujistit se, že služba byla poskytovatelem povolena/zapojena a zda je správné uživatelské jméno a heslo.

Kompletní návod k výrobku najdete na webu www.dlink.com

Nejnovější firmware ke stažení najdete na webu www.dlink.com

TECHNICKÁ PODPORA

dlink.com/support

A CSOMAG TARTALMA

TARTALOM



WIRELESS N 150 EASY ROUTER
GO-RT-N150



TÁPADAPTER
5 V 0.55 A



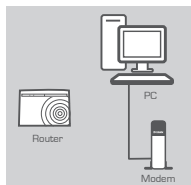
ETHERNET KÁBEL (CAT5 UTP)
CSATLAKOZTASSA A ROUTERT SZÁMÍTÓGÉPÉHEZ
BEÁLLÍTÁS KÖZBEN



Ha ezen elemek bármelyike hiányzik a csomagolásból, vegye fel a kapcsolatot viszonteladójával.

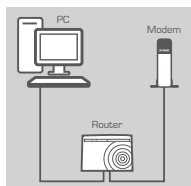
TERMÉKBEÁLLÍTÁS

KÖNNYŰ BEÁLLÍTÁS VARÁZSLÓ



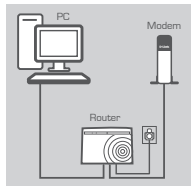
1. lépés

Helyezze a routert közel a modemhez és a már online állapotú számítógéphez. A jobb vezeték nélküli lefedettség érdekében helyezze a routert nyitott helyre a tervezett munkaterületen.



2. lépés

Húzza ki az Ethernet kábelt a számítógéphez kapcsolódó modemből. Csatlakoztassa az 1-es jelölésű fekete portba a router hátoldalán. A router most csatlakoztatva van a számítógéphez. Dugja a routerral szállított és a tartozék részét képező Ethernet kábel egyik végét az INTERNET jelölésű sárga portba a router hátoldalán. Csatlakoztassa a kábel másik végét a modem Ethernet portjába.



3. lépés

Csatlakoztassa a csomagolásban található tápadaptert a router hátoldalán található tápellátás portba, majd a fali aljzatba vagy túlfeszültségvédbébe. Ellenőrizze, hogy a tápellátás jelzőfény kigyulladt-e.



4. lépés

A routerhez csatlakoztatott számítógépen nyisson meg egy webböngészőt és írja be a "http://dlinkrouter" címet. Ezt követően nyomja meg az Entert és átirányítjuk Önt a D-Link Telepítő varázsló oldalra, ahol a képernyőn megjelenő utasítások követésével konfigurálja D-Link routerét.

SPECIÁLIS BEÁLLÍTÁS (IP-CÍMEN KERESZTÜLI ELÉRÉS)

A GO-RT-N150 manuális konfigurálásához csatlakoztassa a számítógépét a GO-RT-N150-hez a biztosított ethernet kábel segítségével. Ezt követően csatlakoztassa a tápkábelt a GO-RT-N150-hez. A táp-jelzőfény folyamatosan zöldre vált. Majd egyszerűen nyisson meg egy böngészőablakot és írja be az IP-címet a böngésző címmezőjébe:

IP-CÍM: <http://192.168.0.1>

FELHASZNÁLÓNÉV: admin

JELSZÓ: [üres]

HIBAEELHÁRÍTÁS

BEÁLLÍTÁSI ÉS KONFIGURÁCIÓS PROBLÉMÁK

1. HOGYAN KONFIGURÁLOM A GO-RT-N150 ROUTEREMET SZEMÉLYRE SZABOTT HÁLÓZATI NÉVRE (SSID) ÉS VEZETÉK NÉLKÜLI HÁLÓZATI TITKOSÍTÁSI KULCSRA?

- Csatlakoztassa számítógépét a routerhez Ethernet kábel segítségével.
- Nyisson meg egy webböngészőt, és írja be a <http://dlinkrouter> címet.
- Az alapértelmezett felhasználónév az "admin". Az alapértelmezett jelszó " " (hagyja üresen a mezőt).
- Ha módosította a jelszót és nem emlékszik rá, vissza kell állítania a routert, hogy a jelszó is "-re változzon (a jelszó mező üresen marad).

2. HOGYAN ÁLLÍTHATOM VISSZA A GO-RT-N150 ROUTEREMET ALAPÉRTTELMEZETT GYÁRI BEÁLLÍTÁSOKRA??

- Győződjön meg arról, hogy a router be van kapcsolva.
- Nyomja be, és tartsa benyomva az eszköz hátulján lévő reset gombot 10 másodpercig. Megjegyzés: A router alapértelmezett gyári beállításainak visszaállítása törli a jelenlegi konfigurációs beállítást. A beállítások újrakonfigurálásához lépjen be a routerbe az első kérdésben leírtak alapján, majd futtassa a Telepítő varázslót.

3. HOGYAN ADOK HOZZÁ EGY ÚJ VEZETÉK NÉLKÜLI KLIENST VAGY SZÁMÍTÓGÉPET, HA ELFELEJTETTEM A VEZETÉK NÉLKÜLI HÁLÓZATOM NEVÉT (SSID) VAGY TITKOSÍTÁSI KULCSÁT?

- Minden, a routeren keresztül vezeték nélkül kapcsolódó számítógép esetén szüksége lesz a vezeték nélküli hálózat pontos nevére (SSID) és titkosítási kulcsára.
- Használja a webes felhasználói felületet (az 1. kérdésben leírtak alapján) a vezeték nélküli beállítások ellenőrzéséhez vagy kiválasztásához.
- Bizonyosodjon meg arról, hogy leírta a beállítások adatait, így a későbbiek során minden vezeték nélkül kapcsolódó számítógép esetén meg tudja azokat adni. A dokumentum hátulján egy e célnak megfelelő területet talál fontos információkkal későbbi használat céljából.

4. MIÉRT NEM TUDOK CSATLAKOZNI AZ INTERNETRE?

- ADSL felhasználók esetén kérjük, lépjenek kapcsolatba az Internetszolgáltatóval annak ellenőrzése érdekében, hogy a szolgáltatás engedélyezett/csatlakoztatva van-e a szolgáltató által, valamint a szolgáltató felhasználóneve és jelszava helyes-e.

A teljes termék kézikönyvért kérjük, látogasson el a weboldalra www.dlink.com

A legújabb firmware letöltéséhez kérjük, hivatkozzon a weboldalra www.dlink.com

NOTES

NOTES

